



## Editorial

---

- Meine Sicht der DDR im Lichte der Krankenhausreform 101  
D. Schröder
- Umparken im Kopf 103  
P. Vogel



## Nachrichten

---

- Gewalt im OP: Pflegerin wurde auf Tisch gefesselt und gequält 104
- Malteser Medizin für Menschen ohne Krankenversicherung in Mannheim 107
- CHAZ lesen und direkt zuhören: Ab sofort finden Sie den aktuellen chirurgischen Podcast SURGEONTALK auch in der CHAZ-APP! 108
- Sonderveröffentlichung Operables NSCLC: Ziel der adjuvanten Immuntherapie ist Heilung 109
- Deutscher Ethikrat: Künstliche Intelligenz darf menschliche Entfaltung nicht vermindern 111
- Wer operiert besser – Frau oder Mann? Neue Studie findet keine Unterschiede 113
- Sonderveröffentlichung Weltweit erstes Exoskelett: noac revolutioniert Operationen 119
- Schmerzreduktion bei Knie- und Hüftarthrose: Antidepressiva haben nur geringe Wirkung 120

## Rubriken

---

- Personalia 114–118
- Industrienachrichten 120–122
- Inserentenverzeichnis 122
- Impressum 130
- CHAZkarten U3



## CME-Fortbildung

---

- Onkologische Eingriffe im hohen Lebensalter 123  
H. Kolp, S. Schneider-Koriath, K. Ludwig
- Fragen zur CME-Fortbildung 130



## Fortbildung

---

- Der Hybrid-Operationsaal. 3D-Bildgebung und Augmented-Reality-Navigation 131  
M. Wegner, S. Fitschen-Oestern, A. Seekamp, S. Lippross
- Die infizierte Schulterendoprothese 134  
L. E. Streck, K. List, F. Gohlke, S. Cober, Ch. Konrads
- Long Covid, Post-Covid-Syndrom, ME/CFS 140  
C. Ellert
- Ich tu' dir weh. Wie fehlende Softskills Patienten und Mitarbeitenden schaden 147  
S. Wilk-Vollmann



## Anwenderbericht

---

- ArtiSential® – Artikulierende laparoskopische Instrumente in der endoskopischen retromuskulären Hernienchirurgie 151  
Th. Mones
- ArtiSential® – Die Vorteile der Artikulation in der laparoskopischen kolorektalen Chirurgie 153  
I. Darwich



## Aktuelles Thema

---

- Aktuelle Situation der geplanten Ambulantisierung der Viszeralchirurgie 155  
R. Wilke
- Nachhaltigkeit in der Chirurgie 160  
U. K. Fetzner, K. Othmann, O. Gärtner, J. Hinkelbein, N. Begum, B. Gerdes